

WELTPAKET

Zollinhaltsklärung CN 23
Declaration en douane CN 23

(bitte in die
Versandtasche
legen)



Von
De

Name und Anschrift des Absenders/Expéditeur

Tel.:
02154 8839989

JHT International GmbH
Otto Brenner Str. 4a
47877 Willich

Zollnummer des Absenders (falls vorhanden)
Reference en douane de l'expéditeur (si elle existe)

DEUTSCHLAND/ALLEMAGNE

Einlieferungsnummer (Barcode, falls vorhanden)
N° de l'envoi (code à barres, s'il existe)


960757240785

Kann amtlich geöffnet werden/Peut être ouvert d'office

Kennnummer des Empfängers
Steuernummer/Umsatzsteuer-identifikationsnummer, Zollnummer (falls vorhanden)
Référence de l'importateur (si elle existe) (code fiscal/n° de TVA/code de l'importateur) (facultatif)

An
A

Name und Anschrift des Empfängers/Destinataire

Tel.:
15990051128

Zhou Jian
YuHangQuLinPingLvChengLanTingXiaoqu
XinYuanYiChuangYiDanYuan 402Shi
311100 ZheJiangSheng HangZhouShi

Bestimmungsland/Pays de destination
China, People's Republic

Wichtig!
Siehe Hinweise auf der Rückseite
Important! Voir les instructions au verso

Detaillierte Beschreibung des Inhalts
Description détaillée du contenu

Menge
Quantité

Nettogewicht (in kg)
Poids net (en kg)

(Zoll-)wert/Währung
Valeur (en douane)/Monnaie

Nur für Handelswaren/Pour les envois commerciaux seulement

Milk powder

10

10,00 kg

115,90 EUR

Zolltarifnummer nach dem HS
N° tarifaire du SH

Ursprungsland der Waren
Pays d'origine des Marchandises

DE

☒ Premium
Art der Sendung (Bitte ein oder mehrere Kästchen ankreuzen)
Categorie de l'envoi (ou veuillez cocher une ou plusieurs cases)

☐ Economy

Gesamtbruttogewicht/Poids brut total
10,000 kg

115,90 EUR

Porto; Gebühren/Frais de port; Frais

☒ Geschenk
Cadeau

☐ Warenmuster
Echantillon commercial

☐ Dokumente
Documents

☐ Warenrücksendung
Retour de marchandise

☐ Sonstiges
Autre

Erklärung:
Explication: Milk powder

Entgelte/Taxes

Wertangabe in SZR/Valeur déclarée en DTS

Bemerkungen (z.B. Ware unterliegt der Quarantäne/Gesundheitskontrolle, planzengundheitlichen Kontrolle oder anderen Restriktionen). Observations (p. ex. marchandise soumise à la quarantaine/à des contrôles sanitaires, phytosanitaires ou à d'autres restrictions)

☐ Genehmigungen/Licences
Nr./N°:

☐ Rechnungen/factures
Nr./N°:
☐ Bescheinigungen/Certificats
Nr./N°:

Einlieferungsstelle/Einlieferungsdatum/Bureau d'origine/Date de dépôt

Datum und Unterschrift des Empfängers/Date et signature le destinataire

WELTPAKET

Möglichst automatisiert erstellen, ansonsten
bitte in Druck- und Grossbuchstaben ausfüllen

Paketkarte CP 71 (bitte in die Versandtasche legen)
Bulletin d'expédition CP 71

Deutsche Post

Von
De

Name und Anschrift des Absenders/Expéditeur

Tel.:

02154 8839989

Identificodenummern/N° du colis



960757240785

An
A

Name und Anschrift des Empfängers/Destinataire

Tel.:

15990051128

Wertangabe (in Buchstaben)/Valeur déclarée (en toutes lettres)
eins / eins / fünf EUR

In Ziffern/En chiffres

EUR

115,90

Zhou Jian
YuHangQuLinPingLvChengLanTingXiaoqu
XinYuanYiChuangYiDanYuan 402Shi
311100 ZheJiangSheng HangZhouShi

Nachnahmebetrag (in Buchstaben)/Montant du remboursement
(en toutes lettres)

In Ziffern/En chiffres

null

☐ EUR

0,00

☒ Ziellandeswährung

Bestimmungsland/Pays de destination
China, People's Republic

IBAN (International Bank Account No.)

BIC (Bank Identifier Code)

Kontoinhaber/Titulaire du compte

Bank/Banque

Stempel der Zollstelle/Cachet de la douane

Auswechslungsstelle
Bureau d'échange

(Ggf. amtliche Klebezettel anbringen)/(Apposer les étiquettes officielles, le cas échéant)

Zoll/Droit de douane

Wertangabe in SZR
Valeur déclarée en DTS

Einlieferungsstelle/Einlieferungsdatum
Bureau d'origine/Date de dépôt

Gesamtentgelt entspricht

Bruttogewicht
Poids brut total
10,000 kg

Entgelte/Taxes

Date et signature le destinataire

Es gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen der Deutschen Post **PAKET INTERNATIONAL** in der jeweils gültigen Fassung. Ich versichere dass keine
danach ausgeschlossenen Güter in dem von mir eingelieferten **PAKET** enthalten sind.

Datum und Unterschrift des Absenders/Date et signature de l'expéditeur